



Brief Information for webpage

Name	:	ASHUTOSH ANAND
Designation	:	Assistant Professor
Centre	:	Centre of Russian Studies
School	:	School of Language, Literature and Culture Studies
Room No	:	319, SLL&CS
Off. Phone	:	011-2670 4221
Residence	:	
Email	:	ashu.jnu@gmail.com aanand@mail.jnu.ac.in
Web Address	:	http://www.jnu.ac.in/Faculty/aanand/cv.pdf
Qualifications : * M.Phil in Russian Studies * MA in Russian Studies		
Areas of Interest/Specialization : Modern Russian Language, Lexicology and Translation.		
Experience : <ul style="list-style-type: none">• Assistant Professor in Russian, CRS, SLL&CS, JNU, since October 2007.• Assistant Professor in Russian (Ad-hoc), Dept. of Slavonic & Finno-Ugrian Studies, University of Delhi, Jan 2007 – May 2007.• Guest Lecturer in Russian, Dept. of Slavonic & Finno-Ugrian Studies, University of Delhi, from Aug 2004 to Dec. 2006		
Awards & Honours		

International Collaboration/Consultancy: Teacher training programme, Pushkin State Russian Language institute, Moscow, October 30, 2008 to November 29, 2008.

Best Peer Reviewed Publications (upto 5)

- **Изменение в форме обращения в современном русском языке**, Critic No. 11.CRS, JNU, New Delhi, 2013.
- **Effim Petrovich** (translated short story) written by Leonid Serafimovich Tatarin, book (Ed.) Dr. Devendra Chaubey: "Vishva Sahitya: Chuninda Rachnaye", published by Prakashan Sansthan, New Delhi, 2007, pg. 145-149.
- **Contribution of A. R. Luria's to Aphasia Studies**, book (Ed.) Pro. Sankar Basu: "Russian through the years: Mosaic of language, literature & culture", published by Centre of Russian Studies, JNU, New Delhi, 2005, pg. 97-100.

Recent Peer Reviewed Journals/Books (upto 3)

Patents (if any)

Academic Activities in Details

Books Published:

Articles Published:

Chapters Contributed to Books:

Seminars Attended and Papers Presented:

Paper presentation & participation in Seminar/Conference/Workshop:

- Presented a paper on **"Proverb & Antiproverb"** in the 2nd International Symposium on Asian Languages & Literature (ADES), held at Erciyes University, Kayseri, Turkey on 3 & 4 May 2012.
- Presented a paper on **"Forms of Address in Contemporary Russian"** in the 3rd International Conference 'Russian Language and Culture Reflected in Translation' organized by *Lomonosov Moscow State University* at Chalkidiki, Greece, from 25 - 29 April 2012.
- Participated in a short-term education course during the project "Regional Scientific and methodological event «**Russian language in the world of children**»" organized jointly by *Ministry of Education & Science of the Russian federation* and *Peoples' Friendship University of Russia* during 21-24 November, 2011.
- Presented a paper on **"Antiproverbs in Modern Russian language"** in the Second International Conference 'Language, Culture and Society in Russian/English Studies' organized by *Institute of English Studies, University of London* on 25 & 26 July 2011.
- Participated in an International Symposium "Russian Studies at the beginning of the 21st Century: Continuity in change" during 10-12 November 2010 organized by Centre of Russian Studies, SLL&CS, JNU, India.
- Participated the two-day National Seminar-cum-Workshop on **"Translating Chekhov"** during 20th & 21st October' 2010, organized by the *Department of Russian Literature, School of Russian Studies, EFLU, Hyderabad, India*.
- Presented a paper on **"Production and Comprehension of Speech of a Hindi-Speaking Patient Suffering from Aphasia"** in the Fifth International Scientific Conference 'Language, Culture and Society' organized jointly by *Russian Academy of Science, Russian Academy of Linguistics and Moscow Institute of*

Foreign Languages, Moscow in September 2009.

- Attended an International Seminar on **Remembering Chingiz Aitmatov** during 25-27 March 2009 organized by Centre of Russian Studies, SLL&CS, JNU, India.
- Presented a paper on **Some Problems of Translating Biblical Phrases from Russian to Hindi** in an International Conference, organized by The English and Foreign Languages University, Hyderabad in Feb.2009.
- Presented a paper on '**Peculiarities of Russian proverbs & sayings comprising words denoting animals & birds**' in an International Conference *Narrating Nations: A Dialogue of Cultures* organized by CRS, SLL&CS, JNU from in march, 2008.
- Participated in Seminar cum Workshop on **The problems of teaching Russian language and literature**, organized by *Russian Centre of science and Culture* and *Indian Association of teachers of Russian Language & Literature* in Nov 2007.
- Presented a paper on '**Contribution of A. R. Luria's to Aphasia Studies** in an International Seminar Cum Workshop, organized by Centre of Russian Studies, JNU, N. Delhi, in Nov.2005.
- Participated in National Workshop on **Phonetic Perception**, organized by All India Institute of Speech and Hearing, Mysore in Aug. 2005.
- Participated in National Seminar on **A Literary Tribute to Anton Pavlovich Chekhov**, organized by Faculty of Arts, MSU, Baroda in Feb.2005.

Research Projects Undertaken (Ongoing or Completed):

Any Other Information: